

VASTE COMMISSIE VOOR TAALTOEZICHT

Verenigde vergadering van de afdelingen
Zitting van 15 juni 1972

Aanwezig : de heer [REDACTED], voorzitter

de heer [REDACTED], ondervoorzitter

Nederlandse afdeling : de heer [REDACTED], vast lid

de heren [REDACTED] en
[REDACTED], plaatsvervangende leden

Franse afdeling : de heren [REDACTED] en
[REDACTED], vaste leden

Secretarissen : de heer [REDACTED], adviseur

de heer [REDACTED] inspecteur-generaal

Nr. 3370/I/P

Bij brief van 14 december 1971, aangevuld bij brief van 14 januari 1972, heeft de minister van Landbouw de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) om advies verzocht betreffende een ontwerp van koninklijk besluit tot vaststelling van de taalkaders van de Nationale Landmaatschappij.

Op 7 juni 1972 richtte tevens de minister van Openbare Werken een schrijven aan de V.C.T. waarbij hij aandrang op een spoedig advies ter zake.

Op grond van de artikelen 60, § 1 en 61, §§ 2 en 5 van de op 18 juli 1966 samengevatte wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (S.W.T.) heeft de verenigde vergadering van de afdelingen van de V.C.T. deze aangelegenheid onderzocht in zittingen van 1 en 15 juni 1972, en heeft eenparig volgend advies uitgebracht :

I. VERDELING VAN DE DIRECTIEBETREKKINGEN OP GROND VAN DE NUMERIEKE GELIJKHEID.

Op grond van artikel 43, § 3 van de S.W.T. dienen de betrekkingen van de rang van directeur af en daarboven op alle trappen van de hiërarchie in gelijke mate aan/^{de}beide kaders te worden toegewezen.

Naar luid van het 2de lid van dezelfde § 3, moet het tweetalig kader 20 pct. van de directiebetrekkingen omvatten en worden die betrekkingen op alle trappen van de hiërarchie in gelijke mate voorbehouden aan ambtenaren van de beide taalrollen.

Aangezien het artikel 43, §§ 1 tot 6 van de S.W.T. volledig toepassing heeft, is de V.C.T. van oordeel dat alle betrekkingen van stonde aan over de verschillende taalkaders moeten worden verdeeld.

1ste trap :

De minister stelt voor de 4 betrekkingen als volgt te verdelen :

N 2 F 2 Ntw. 0 Ftw. 0.

De V.C.T. betuigt haar instemming met dit voorstel.

2de trap :

De minister stelt volgende verdeling voor :

N 3 F 3 Ntw. 1 Ftw. 1.

Gelet op het oneven aantal betrekkingen wordt daarenboven één betrekking voorbehouden aan het Nederlands, het Frans, het tweetalig Nederlands of het tweetalig Frans kader, naargelang van de noodwendigheid.

Aangezien het voorbehouden van een betrekking aan een van de taalkaders niet in overeenstemming is met de reeds geciteerde wetsbepalingen, adviseert de commissie dan ook negatief over het voorstel. Zij is eenparig van oordeel dat de verdeling op de tweede trap van de hiërarchie er als volgt zou moeten uitzien :

	N 3	F 3	Ntwt 1	Ftwt 1
of	N 4	F 4	Ntwt 1	Ftwt 1.

Aan de bevoegde minister komt de verantwoordelijkheid toe een van beide verdelingen te realiseren.

II. VASTSTELLING VAN DE VERHOUDINGEN EN VERDELING VAN DE BETREKKINGEN VANAF DE DERDE TRAP VAN DE HIERARCHIE.

Op grond van de bepalingen van artikel 43, § 3 van de S.W.T. moet het aantal betrekkingen lager dan directeur aan het Nederlands en aan het Frans kader worden toegewezen met inachtneming, op alle trappen van de hiërarchie, van het wezenlijk belang dat de Nederlandse en Franse taalgebieden respectievelijk voor elke dienst vertegenwoordigen.

Ter verantwoording van dit wezenlijk belang heeft de minister van Landbouw aan de V.C.T. twee documenten voorgelegd. Een eerste was gevoegd bij de vraag om advies en gaf een overzicht van de activiteiten van elke algemene directie en onderafdeling, waarbij voor elk van die diensten een verhouding werd voorgesteld. In een tweede nota verstrekke de minister achteraf becijferde gegevens tot staving van die percentsgewijze verhoudingen.

De commissie heeft kennis genomen van die beide documenten en achtte de daarin opgenomen rechtvaardiging en cijfergegevens afdoende. Zij aanvaardt derhalve die motivering als objectief criterium tot vaststelling van de betrokken taalkaders, in de zin van artikel 43 van de S.W.T.

Op vraag van de V.C.T. legde de betrokken instelling daarenboven een organigram over, met een ontwerp van verdeling van alle betrekkingen vanaf de 3de trap en lager, per trap van de hiërarchie en per algemene directie en onderafdeling.

Die verdeling steunt op de in voormelde verantwoording opgenomen verhoudingen.

De commissie heeft haar goedkeuring aan die verhoudingen en de eruit voortspruitende verdeling van de betrekkingen zoals ze hierna worden weergegeven :

I. ALGEMENE DIRECTIE.

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 4de trap :	1	1
9de trap	1	-

II. DIRECTIE DER ALGEMENE DIENSTEN.

A. Dienst der algemene zaken :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 3de trap :	-	1
4de trap :	1	1
7de trap :	1	1
8ste trap :	1	-
10de trap :	1	1

B. Dienst econoomaat :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 5de trap :	-	1
7de trap :	1	-
10de trap :	1	1
11de trap :	1	-
12de trap :	1	2

C. Dienst secretariaat :

	verhouding : 55 % N	45 % F
verdeling : 6de trap :	1	-
7de trap :	-	1
8ste trap :	1	-
10de trap :	15	13
11de trap :	-	1
12de trap :	4	3

D. Dienst vertaling :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 4de trap :	1	-
6de trap :	1	1

E. Personeelsdienst :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 4de trap :	-	1
6de trap :	1	-
7de trap :	1	1
9de trap :	1	-
12de trap :	-	1

III. DIRECTIE FINANCIEN.

A. Bureau algemene boekhouding :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 3de trap :	-	1
5de trap :	1	1
6de trap :	1	1
7de trap :	2	1
8ste trap :	-	1
9de trap :	2	2
10de trap :	3	3
11de trap :	1	-
12de trap :	2	2

B. Bureau kas en geldelijk statuut :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 4de trap :	1	-
6de trap :	-	1
7de trap :	1	1

C. Bureau Verzekeringskas :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 4de trap :	-	1
6de trap :	1	-
7de trap :	1	1
10de trap :	1	-

D. Bureau betalingen en beheer :

	verhouding : 60 % N	40 % F
verdeling : 3de trap :	1	-
4de trap :	-	1
5de trap :	1	-
7de trap :	2	2
9de trap :	1	-
10de trap :	3	2
12de trap :	-	1

E. Bureau ontvangsten en financiële geschillen :

	verhouding : 60 % N	40 % F
verdeling : 4de trap :	1	-
6de trap :	-	1
7de trap :	3	2
8ste trap :	1	-
9de trap :	1	1
10de trap :	4	3
12de trap :	1	-

IV. BESTUUR RUILVERKAVELING.

A. Dienst administratie :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 3de trap :	1	1
5de trap :	1	-
6de trap :	2	2
7de trap :	3	3
8ste trap :	-	1
9de trap :	1	1
10de trap :	3	4
12de trap :	1	-

B. Dienst werken en bodemverbetering :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 3de trap :	1	2
4de trap :	2	2
5de trap :	1	1
6de trap :	1	-
7de trap :	2	1
10de trap :	1	1

C. Dienst topographie en berekeningen :

	verhouding : 50 % N	50 % F
verdeling : 3de trap :	1	-
4de trap :	1	1
5de trap :	2	2
6de trap :	3	3
7de trap :	4	4
8ste trap :	1	1
9de trap :	-	1
10de trap :	1	2
12de trap :	1	-

V. BESTUUR HUISVESTING.

A. Dienst leningen :

	verhouding : 60 % N	40 % F
verdeling : 3de trap :	1	-
5de trap :	1	-
6de trap :	-	1
7de trap :	2	2
9de trap :	1	-
10de trap :	1	1
12de trap :	1	-

B. Dienst verkopen :

	verhouding : 60 % N	40 % F
verdeling : 4de trap :	1	-
5de trap :	1	-
6de trap :	-	1
7de trap :	4	2
8ste trap :	-	1
9de trap :	-	1
10de trap :	1	1
12de trap :	1	-

C. Dienst hypotheken en verzekeringen :

	verhouding : 60 % N	40 % F
verdeling : 6de trap :	1	-
7de trap :	-	1
10de trap :	1	-
12de trap :	-	1

D. Administratieve dienst :

	verhouding : 60 % N	40 % F
verdeling : 6de trap :	1	-
7de trap :	1	1
9de trap :	-	1
10de trap :	1	1
12de trap :	1	-

E. Dienst bouwwerken :

	verhouding : 55 % N	45 % F
verdeling : 3de trap :	2	1
4de trap :	1	-
6de trap :	-	1
7de trap :	2	2
12de trap :	-	1

F. Dienst gronden :

	verhouding : 55 % N	45 % F
verdeling : 3de trap :	-	1
6de trap :	1	-
7de trap :	2	2
12de trap :	1	-

G. Dienst beplantingen en bestrating :

	verhouding : 55 % N	45 % F
verdeling : 5de trap :	-	1
6de trap :	1	1
10de trap :	1	-

H. Tekendienst :

	verhouding : 55 % N	45 % F
verdeling : 5de trap :	1	-
6de trap :	1	1
7de trap :	3	2
12de trap :	-	1

Rekening houdende met de aldus voorgestelde verdeling van de betrekkingen per dienst, adviseert de V.C.T. gunstig over het voorstel van de minister dat er toe strekt, gelet op het geringe aantal betrekkingen op de onderscheiden trappen van de hiërarchie, globale taalkaders vast te stellen, die gegrond zijn op de gewogen algemene verhouding 54 % N/46 % F

De commissie stelt, om die redenen, voor dat de taalkaders vanaf de 3de trap van de hiërarchie, in het koninklijk besluit als volgt zouden worden bepaald

	<u>N.</u>	<u>F.</u>
3de trap :	7	7
4de trap :	10	8
5de trap :	8	6
6de trap :	17	14
7de trap :	35	30
8ste trap :	4	4
9de trap :	8	7
10de trap :	38	33
11de trap :	2	1
12de trap :	14	12

X

X X

De commissie vestigt er ten slotte de aandacht van de minister op :

- 1. dat het koninklijk besluit tot vaststelling van de graden van de personeelsleden van de Nationale Landmaatschappij die oenzelfde trap van de hiërarchie vormen, de indeling in trappen/²²¹regelen van de graden die zijn opgenomen in een vlakke loopbaan. Artikel 2 van het voorgelegde ontwerp heeft die regeling dus niet opnieuw te vermelden.
- 2. dat zij zich, in haar advies nr. 3070 van 18 februari 1971, met eenparigheid van stemmen heeft uitgesproken tegen het principe van het verlenen van terugwerking aan een koninklijk besluit tot vaststelling van taalkaders. De minister wordt verzocht met bedoeld advies, waarvan een afschrift hierbij gaat, rekening te willen houden.

X

X X

Afschrift van dit advies zal worden gezonden aan de ministers van Landbouw en van Openbare Werken. Overeenkomstig artikel 61, § 3, 2de lid van de S.W.T. wordt de verantwoordelijke overheid verzocht de commissie mede te delen welk gevolg aan dit advies werd gegeven.

Gedaan te Brussel, 15 juni 1972.

DE SECRETARISSEN

DE VOORZITTER

